



*Ka*

**Shalyntem**

**Part I**



### Ka jinglamphrang.

**W**at la ngam shym la long kaba la nang la stad ha ki kyrdan pule. hynrei kum ka briew kaba la kyrkhu da U Blei, Trai Kynrad. Nongbuh Nongthaw, uba la ai ia nga ia ka sap, nga la thoh ia ki poetry bad ki jingrwai. Nga kwah ban pynsngew lyngba ine i kot lyngkdop "Ka Shalyntem" Part I ha phi ki khun ka ri. ki khynnah, ki samla samhoi, ki tymmen ki san ban ia pule sngewtynnad bad ban ia thir lem ia ki ksai jingpyrkhat kiba mih na ka dohnud ba lung jong nga. Mano keiñ haba ki jingmut ki kyrsoi ha ka dohnud bad ki sur ba myllung ki sawa ha ki shkor ban khlem kynud ia ki bad ban pyrtia ia ki ktien?

Kumta ka long ianga ba ha kano kano ka por ba wan ka jingpyrsad mynsiem la ka long na ka mariang bad kiei kiei kiba don ha ka, ki kshaid, ki lum ki wah, ki syntiew ki skud kiba itynnad, nga kyrmen ba kane kan plie lem ia ki jingmut jingpyrkhat jong phi ki nongpule ban sumar ban kheifñ kordor ia ki matti U Blei uba la ai ei kat kane ka ri ba itynnad jong ngi. Ha ka imlang sahleng ban sumar ia la ki rympei khnang ba kin mih ki rangkynsai bad ki thei kynsai ki ban pynphuh pynphieng ia la ka jong ka jaid bynriew. Ka jingnang jingstad kaba donkam ban kheifñ kordor bad ka jingiatylli kum ka jaid bynriew kaba ngam lah khlem da kyntu lyngba ki poetry jong nga. Ka rep ka riang ban ym iehnoh ia ka, ki khanatang ba sngewtynnad ba la iathuh da ki longshuwa manshuwa bad bun kiwei kiwei kiba phi ki nongpule phin sa shem ynda phi la pyntyllun ia "Ka Shalyntem". Ha ka jingtrei jong nga kaba nga la pynlut da ki snem, nga ngeit ba kane ka jingpynmih jong i ga ia kane "Ka Shalyntem" kan long ka jingpynkheic im ia ki jingmut jingpyrkhat jong phi ki nongpule.

*Khublei Shibun*

Kong Listrimai Syiemlich

**Printed in 1998**

## Ka Khublei Kitbok Kitrwiang

**M**an la u briew bad man la ka jaitbynriew ka plung, ka heh ka san bad ka Mshahateh shahkhum da ka mariang kaba ker sawdong ia u. U shah kdup ruh ha ka ktien ka thylliej, ka Kolshor, ka niam bad kiwei pat kum ki kynhun kaba ia imlang sahleng. Hynrei ka wei ka phang kaba da teh da khum ia u ka long ka Music, ka jingshad bad ki jingtem kiba pynkhielung ia ka mynsiem briew tang jong kata ka kynhun Kane ka long ka ba shisha ha ki jaitbynriew satlak ka pyrthei hynrei khamtam ch ia ngi kum ki riwulum. Nadeh hyndar hynthai ka music u Khasi ka paw ha ka dur ka dar ki phawar, ki jingshad bad ki jingkyndur sur da ki jingtem bapher Dei nadeh ki snem 1950 shaneng ba ki music jong u Khasi ka la sdang ban shum da kiwei pat ki dur ki ba iahap bad ka juk thymmai Kane ka la paw khamtam da ka jingdon ka All India Radio Shillong Hadien kata, ka music ka la nangspeh bad nangih bad la buh kymaw ia kine ki jingrwai ha ki dur jong ki kaset ne ki kot thoh.

Iwci na ki nongthoh jingrwai iba la paw bha bad iba la rim bha, iba la noh ku noh kyat bha ha ka liang ka music Khasi, i long i kong Listrimai Syiemlich Ia ki jingrwai jong i la iohi nyngkong ha ka por ba nga dang long tang u khyannah skul Ia ki jingrwai jong i, la shon ha ka tonic solfa notation ha ka kot sur syiang ba la pynmih da u phadar T Resto bad u bah Michael Kahit. U synniang jong i sha ka Khasi music u long u ba la ih bha bad kynrei bha. Lehse nadeh kine ki snegi, i kong Listrimai i long tang ma i marwei hi i ba la paw kum iwei na ki major music composer napdeng ki kynthei. Ng i sngew sarong shibun ch ia kane. Ha kaba iadei bad ka music jong i ngi shem ba ki jingrwai jong i bad ki sur rwai ki long kiba riwspah shibun bad kiba don ia la ka jong ka jinglong kyrpang ne individuality. Ka seng khan seng pyrkhath jong i, kam bud tang ia u ksai jong ka long iing long sem, ma i kum i long kmic i da icit dashisha, hynrei ka paitpnat paitshang sha kiwei pat ki phang kiba jngai bad kiba jylliew kum ka mariang ka ri la jong bad ka riti ka dustur ba nylla jong ngi. Nga ngeit ba i kong Listrimai i la sdang ban thoh jingrwai nadeh ki snem 1950. Ng i kmen nadeh katta katta ba i la lah ban lum lang ia kine ki khuin pyrkhath ha kane ka thup kaba i la jer kyrteng "Ka Shalyntem". Kumba ngi iohi na ka kyrteng jong kane ka kot, ki jingrwai ha ka ki long kiba kdup ia ki samoi jonglong briew bapher. Nga ngeit skhem ba ki samla pule wad bniah jong ngi, kin shem ha kane ka kot ia ka *progression of thought* jong i, ka ban kdew ia ka *philosophy* bad ia ka jingkieu irat ka

pyrkhat ka pyrdaiñi jong i na kawei ka por sha kawei pat.

Kane ka kot "Ka Shalyntem" ka wanrah tang ia ki kyntien jingrwai lane ki lyrics khlem ka music ha ka dur jong ka tonic Solfa ne ka Staff Notation kumba la mih ka kot ka Sur Syiang, ki Sainmuka ka Duitara ba la thoh da u babu Chosterfield Khongwir, ka Khasi Folk Songs of North East India (Vol. 1) ba la thoh da u Bah Brektis Wanswet ne ki jingrwai khasi ba la thoh da u Babu Victor G. Bareh ban shu jer kyrteng khyndiat na ki. Hynrei ka ne ka jingpynmih wat ia ki kyntien ruh ka long u mawjam u ba donkam eh u ban pynriewspah ia ka thup music jong ngi u khun khasi khara. Ngì don ia ka jingkyrmen kaba skhem bad ka jingangnud ba ki khun jong i kiba da ieit shisha ia la ka jong ka kmie, bad kiba da sngew sarong ban rwai iaki jingrwai bala thoh da la ka jong ka kmie, kin sa trei bor bah ban sei madan sa ia ki sur ha kino kino ki dur.

Nga ai ia ka kitbok kitrwiang ia i kong Listrimai, ba in kot in khiah krat, in im shong prah shong shang bad ba in nanglong ka nongtbeh lynti ha kane ka phang kaba dang sah shrah bad in long ka dak jong ka jingsngewsarong ka jaidbynriew. Ngì tip ba mangi kum ka jaitbynriew ngì dap da ka jingsngewsarong ka burom bad ka ieit ia i. Nga sngewnguh ruh ia ki khun ki kti jong i kiba la pynshet ia ka ne ka burom bakhraw hanga ban ianoh lang shi kyntien ar kyntien ha ka ne ka kot.

*Khublei*

**Dr. Pascal Malngiang.**

---

# Contents

<i>Sker</i>	<i>Page</i>
Jingstad .....	6
Akor kaba tam .....	7
Lum Shillong .....	8
Ñiangkhongwieng .....	10
Sumar iala Rympei .....	11
Por bala leit .....	13
Rawon .....	14
Jingim u brieve .....	15
Jingim samla .....	16
Iam meikha .....	17
U Nongrep .....	18
Khublei snem barim .....	19
Ka pyrem .....	20
Wah umiam .....	21
Jingiatylli .....	22
Ka kiad .....	24
U Simpyllieng .....	26
Ki Khynnah ap masi .....	27
Tiew tyrkhang .....	29
U Manik Raitong .....	30
Ka shad weiking .....	31
Tiew kulab .....	33
Jisu u lok jong ngi .....	34
Ka Hana .....	35
U Nong Samaria .....	36
Husiar La u thylliej .....	37
Ka ri jong nga .....	40
Lynti ba bha .....	42





## 1. KA JINGSTAD

1.       Shaphrang shaphrang ngi dei ban kiew  
          Kyrdan jingstad ngi dei ban kyntiew,  
          Shynrang kynthei samla to ieng  
          I'u kpieng jingstad ba phymai ngin deng,  
          Ieng to ieng ko khun ka ri  
          La plie ka lad ia nga bad ia phi.

2        Dei kane keiñ atiar ka Ri  
          Ban beh jingdum ba kan shai ka sngi,  
          Lada ka lad kan plie ia ngi  
          Rukom jingstad ha baroh ngin jngi,  
          Ieng to ieng ko khun ka Ri  
          La plie ka lad ia nga bad ia phi

3        Kaei jungwit ba don mynta  
          Dei jingkyrduh ka ia1 pynlynga,  
          Ka khang k1 lad sawdong k1 kut  
          Dei kane keiñ ba longmaw jynthut,  
          Ieng to ieng ko khun ka Ri  
          La plie ka lad ia nga bad ia phi

4.        Ki bor synshar da bor baroh  
            Ki kti ki kner jingiarap ban ioh,  
            Ko khun ka ri to iaaid shaphrang  
            Ka thoh pule baroh ba ngin nang,  
            Ieng to ieng ko khun ka Ri  
            La plie ka lad ia nga bad ia phi.
5.        Ka bam ka dih ka kup ka sem  
            Mynta ki por ha jingeh ngi shem,  
            Ki khun baduk leit skuĵ ki kwah  
            Hynrei na iing ban kyrshan kim lah,  
            Ieng to ieng ko khun ka Ri  
            La plie ka lad ia nga bad ia phi

\*\*\*\*\*

## 2. AKOR KABA TAM

1.        Wat ia phi kup phi deng  
            Da ka kstar ba shi rnyieng,  
            Kum palong ba shu pra  
            Khlem don i akor ba bha

Chorus -        Akor kaba tam  
                    Ha pyrthei kaba don kam;  
                    Ka spah kan long aiu ?  
                    Ka hajar ka long aiu ?  
                    Ka akor te kaba tam.

2.        Wat la phi mih phi wan  
          Na ki iing paki dulan,  
          Khlem don la i akor  
          Mano ia phi ban kheif kor.

3         Wat la phi stad phi nang  
          Ia pyrthei phi la shemphang,  
          Lada akor phin klet  
          Ia burom jong phi kan shet.

\*\*\*\*\*

### 3. LUM SHILLONG

1.        Ko Lum Shillong ba nga ieit eh,  
          Ka lyer pynngad shato ka beh;  
          Ki dieng ki siej ki khiih kir kir  
          Ki um ha khlaw ba sngur khliir khliir,  
          Surok kyllaiif khongdong nga iaia  
          Ba sngewthiang ia nga ba pynlngaid,  
          Ngam ju sngewthait ban kiew ban hiar  
          Ban ioh peitkai sharud shakiar.

2.        Ha syrngiew jong me Lum Shillong,  
          Ki don ki tiew dieng ba bun rong,  
          Ki ngap ki lwai ki her wiang wiang  
          Ban kjit ki um syntiew ba thieng;

Halor ki tnat dieng ba kynjah  
Ki sim bun rong hangto ki pah,  
Mynsiem jong nga shato ka her  
Teng teng nga kwah ban leit bam lyer.

- 3        Ha trai jong me nga tang shu poi,  
          Madan phlang jyrngam ba kynoi;  
          Wahduid narud ba tuid jai jai  
          Haduh katno ngam nang batat;  
          Jingkmen ka dap ka kyrsoi buk  
          Mynsiem jong nga hangto ka suk;  
          Kat ia une u lum ba paw  
          Ko Blei bastad nongbuh nongthaw

4.        Ko Lum Shillong ko lum ki blei,  
          Ba bun ki sier ki khiat ki skei;  
          Hana hyndai ka pah syntiew  
          Na krem Marai ka mih longbriew,  
          Sier Lapalang ki khanatang  
          U kyllon khrup hajan synrang;  
          Ka kmie baieit ummat ki tuid  
          Nongshun ki dung i' u khun laitluid.

\*\*\*\*\*

#### 4. KA ÑIANGKONGWIENG

- 1 Ko ñiangkongwieng ba bun kɪ sur  
Jingsngewtynnad ngam nang mut dur,  
Haduh katno ka jingsawa  
Ha shkor jong nga ba sngewphylla

Chorus - Ko ñiangkongwieng  
Ko ñiangkongwieng,  
Ba rwai sngewbha halor tnad dieng  
Wang wang shane wang wang shatai,  
Sngew kumba tang jingsuk kynjai

- 2 Haba u slap u dang shu rang  
Phi sdang pynmuh kɪ sur ba bang,  
Mano ba lah ban khlem da sngew  
Ia sur jong phi ban khlem da ñiew

- 3 Ko jaid jungthaw jungrwai ba tbit  
Phi dei tang ka khñiang kaba nt,  
Nga mut sim pah ba shong ha tmier  
Phewse dei ñiangkongwieng khlem snier.

4. Ko ñiangkongwieng hangno phi shong  
Kumno phi im kumno phi long ?  
Haba u slap ka lyer ki beh  
Shano phi her kumno phi leh ?

5. Ko ñiangkongwieng ngam poi pyrkhat  
Ba sur jong phi kin sngewtynnad,  
Haba nga peit hato balei ?  
Ba sur bad dur ngam i iadei.

\*\*\*\*\*

## 5. SUMAR IA LA RYMPEI

1. Baroh ngi shong ha pyrthei ba thnam  
Ngim tip shaei ia ngi ba kan lam,  
Kylleng sawdong tang ki jingialeh  
Naduh rympei ki dohnud ki eh,  
Mynsiem kordor kim ju nang kheĩn kor  
Ia spah pyrthei ki la nang ñiewkor.  
To sumar ia la rympei  
To sumar ia la rympei.

- 2        Sawdong ki don jinghikai ba bha  
          Baroh ki kwah ban iabeh shata,  
          Shisha ngi wad jingtipbriew tipblei  
          Ban lait jingsniew la jungim ban tei,  
          Kine baroh tang shupor kin klet  
          Na bha sha sniew kin kylla pyrdet  
                    To sumar ia la rympei  
                    To sumar ia la rympei
- 3        I'u dieng barit ban pynkhun u shah  
          Ynda u heh ban pynbeit phim lah,  
          Katba dang rit ka jabieng ka nep  
          Ia bha ne sniew kin sa bud khlem pep,  
          Ban lam ia ki sha lynti ba bha  
          Ka iaia ka ieng ka kren ne khana  
                    To sumar ia la rympei  
                    To sumar ia la rympei
- 4        U lyoh ba dum un nang kah pyrda  
          Kim tip ki shong ha pneh jingthala,  
          Ka iaia ka ieng ki shu tur ruma  
          Katba rympei la nang jot nang pra,  
          Jingsniew ka thom ia pyrthai ka shlei  
          Shano ngin phet to duwai h'u Blei  
                    To sumar ia la rympei  
                    To sumar ia la rympei

\*\*\*\*\*

## 6. POR BA LA LEIT

- 1        Por ba la leit noh por jungsngewbha,  
          Sngew kumba kin sah bad nga shirta,  
          Hynrei shano ngin leit wad shuh  
          Kim ju wan phai ia ki la duh,  
          La ngi pyrshang ban jaw ummat  
          Kito ki sngi ba sngewtynnad,  
          Hynrei yn leh kumno ia ki  
          Ki la her sted la ka lynti
- 2        Ki sngi ki snem ki lai her sted,  
          Ia jungbha ne sniew ngi la nang bet,  
          U briew baroh ha ka pyrthei  
          Um tip ki por nang iaid shaei,  
          Lyngngai ngi iaid khlem jungsngewthuh  
          Man la ki por ngi iaid pahuh,  
          Khlem jungpyrkhat ka shong pyrthei  
          Ki por nang iaid nang bijai ei
- 3        Don ma sur bathuang ne ksiar rupa,  
          Ban iakhroh ia ki ban wan kylla,  
          Em da lei lei kin nym kyrtiang  
          Sa shisien pat ban wan phai biang,  
          Tang jungpyrkhat kum jingphohsniew  
          Por ba la leit tang kum syrngiew,  
          Kumno kumto ki phet na nga  
          Ki shu wan shat kum jingmaia.

\*\*\*\*\*



## 7. RAWON

1.      Rawon rawon ka Sor Shillong  
         Rynthai ka riam ka phong  
         Tupia kyndep kim ju iehmoh  
         Ba ka sngi kan ym shoh,  
         Kitai ryngwiang bajrong ki bah  
         Tin eit masi ka ruh ki wah,  
         Naduh u syiem ne u patsha  
         Haduh u nongbylla.
  
- 2        Rawon rawon ki tang poi wah  
         Khuslai jynjar ki jah  
         Jingmut baroh ki pynleit lut  
         Tang kumno ban kynjut,  
         Ki lyer iwbiha ki kyrhai  
         Ka bam ka diha thianga ngai ngai,  
         La slap la rang ne la shit sngi  
         La ngat ne wan thylli.
  
3.      Rawon rawon ba ju minot  
         Ba riam ki jain bajot  
         Ynda shongshit ka dait dohkha  
         Jingthait jingjrem ki pra,  
         Na wah da jingjubor ki mih  
         Wanphai ki iaide ki shu kynthih,  
         Nga i mynta la dap ka ruh  
         Ehe u iaide pahuh

4.        Rawon rawon dei ki nongkhwai  
            Katno ka bang ka brai  
            Rud wah ki ieng kim ju da shong  
            Khlem da kynmaw jasang,  
            Ngai ngai ka bang ka khwai ia nga  
            Khlem don jingtieng khlem don jingma,  
            Lada wan shoh nadien um tip  
            U khwai u sngap tlip.

\*\*\*\*\*

## 8. JINGIM U BRIEW

- 1        Jingim u briew long tang shi por,  
            Long kum syntiew ba shu tlor,  
            Long kum jingthala ba thaba,  
            Kumta A Trai jingim jong nga

Chorus - A ba ngan ioh ka jingim bym iap shuh  
            Jingim bym iap shuh kaba wan na Me hi;  
            Pansngiat ka burom ba phymai ngin ioh phong,  
            Bad Jisu junom ngan ioh shong.

2.        Jingim u briew long tang shu por,  
            Ban rat jingim ka don bor,  
            Ban lei ia pyrthei ban khein kor,  
            Ban pyrshang bad me kim don bor.

- 3       Jingim u briew long tang shi por,  
Ban iap ha me long kordor,  
Ha shadem u Jisu nga hun,  
Ban khlad noh na jynjar ba bun.

## 9. JINGIM SAMLA

- 1       Jingim samla ba suk kynjai,  
Bym don sngewsih bym don khuslai,  
Shu dap ka kmen sngewbha lynter,  
Tang jungbiria ki iai phawer,  
Jingkhluud ka snam na kjat ha khlieh  
K1 kam baroh k1 leh kyrkieh,  
Kyrhai ngi im ha aiom ksiar  
Shaphrang ngin iaidd ngin nang kiew klier

- 2       Jingim samla i kum ha suiñ,  
Kat sha ba iaidd ki wiat rymmuñ,  
Ka khmat jong ki ka phuh ka phieng,  
Kylleng sawdong ki iai suhsieng,  
Kim tip ka iap ka im lano  
Tang ban wad jungsngewbha hangno,  
Ia ka lawei kim ju kyrtiang  
Tang ka mynta k1 sngew la biang.

- 3       Jingim samla sngew tang ma nga,  
          Jingpyrkhat ba shu per suda,  
          Lashai kim tip au kan jia,  
          Lynti samla ba dap jingma.  
          Jingkieng ba jlan ki kwah ban jam  
          Bunsien khlem jingsngewthuh ki kam,  
          Ynda la poi shato shi por  
          Jingkit bakhia ki ban jubor

\*\*\*\*\*

## 10. IAM MEIKHA

- 1       Meikha ko Meikha phi pdiang ne em  
          Ia ki khun ki jong phi, Meikha,  
          Ban wan thang ban wan phur, Meikha,  
          Kane ka ksing jong phi, Meikha,  
          Une u klong ba ngin suit, Meikha,  
          Ngi wan nguh ngi wan dem, Meikha,  
          Ba ngin long ba ngin roi, Meikha
- 2       Meikha ko Meikha to pdiang Meikha  
          Ia jingai na ki khun, Meikha,  
          Ba hukum da ki blei, Meikha,  
          Masi ngi rah ia phi, Meikha,  
          Ban pynleit niam ia phi mo, Meikha,  
          Ngi da nguh ngi da dem, Meikha,  
          Ba ngin roi ba ngin man, Meikha.

3           Meikha ko Meikha kitbok Meikha,  
              Kumba phi la buh ka rnyieng,  
              Ba kan sah ka longbriew, Meikha,  
              Ba kan sah ka burom, Meikha,  
              Mynta ngi pyntip ha phi, Meikha,  
              Ba ngi leh ka niam ka rukom,  
              To kyrkhu to kyrdoh, Meikha

4           Mynta ngi la dep baroh, Meikha,  
              Aiu pat phi donkam, Meikha,  
              Ngi noh kwai noh tymbew, Meikha,  
              Ja step ja pha ngin sa wan rah,  
              Baroh lai step kumba dei, Meikha,  
              To leit suk ngi la dep, Meikha,  
              To poi suk bad ki kni ki kpa

\*\*\*\*\*

## 11. U NONGREP

1.           Dei ha kane ka por mynta  
              Ko khun Khasi khara,  
              Phai sha ka mon ne sha ka diang,  
              Dei tang ka rep ka riang.

Chorus:-       Ha ki por kiba mynhyndai  
                   Ka ri ka hun ka suk kynjai,  
                   Ym ju don ruh kiba iap thngan,  
                   Ka mariang ka jymgam,

Mynta pyrthei kylla khongpong  
La bun sa uba khrong;  
Kane dei na kwah suk ka mih  
La ki kti ngim pynkhih

2. Hangno ngan pynshet la jingim  
Ha kat kane ka khim;  
Lait tang ka wait, star bad mohkhiew,  
Ki ban pynsuk i'u briew.

3 U nongrep la shitom jingtrei  
U soh jong u un sei;  
U poi ha iing u da thiah suk,  
La niewspah ne la duk.

\*\*\*\*\*

## 12. KHUBLEI SNEM BA RIM

1 Khublei, khublei to leit suk ko snem barim,  
Mynta pha khlad, pha la khlad sha bymjukut,  
Namar ha pha ngi la sah ngi la ia im.  
La bor la buit la jungim ngi la pynleit

Chorus - Khublei, khublei kit bok ba ngin bha,  
Ba ngi la shong h'u snem thymmai mynta,  
Khublei, khublei, khublei, khublei ia pha  
Pha la phet duh na ngi baroh shurta

2. Baroh shi snem, ngi la im la iaid k'rhai,  
Ba Blei Nongthaw, U sumar U ri kyndong,  
Pyrkhat mynta, kam ba bha aiu ngi ai ?  
Sha l'u Nongthaw, U Nongbuh, U Nongpynlong
  
- 3 Ko snem barim, da aiu ha pha dei ban leit,  
Hapoh jong pha, ngi im sngewsih ne ngi im sngewbha,  
Khlem jingsngewthuh, la lynti pha la iaid beit  
Phan phet na ngi, phan iaid beit khlem wan kylla
  
- 4 Hato balei, ngim ju tip ju nang kheñ kor ?  
Ka por ka phet, ki munit ne ki kynta,  
Haduh katno, ia ka por ngin kheñ kordor:  
Kyndit bynriew, tang ban im jingim ba bha
  
- 5 Mynta ngin iaid, ka lynti ka snem thymmai,  
Ha nga ha phi pyrshang pynbeit la jingim,  
Katba nangsang, la jingim nangpynjanai:  
Ngin bret baroh, jinglong jot jinglong barim.

\*\*\*\*\*

### 13. KA PYREM

1. Ko por ko por pyrem  
Ba wan rah ia lyer ba syiad,  
Ki dieng ki siej ruh ki kup da rong jymgam;  
Ki thapbalieh bun rong

Ki thapbalieh bun rong,  
Ki sdang her shane shatai  
Ban leh sngewbha

2      Ko por ko por pyrem  
La seilung ki tiew kulab,  
Ki lum baroh ki la tap da rong jymgam,  
Mynta shano ki lok  
Mynta shano ki lok,  
Ban leit wad jangew jathang  
Ban pynbang ja

3      Ko por pyrem ko por pyrem  
Ba pynkymen ia ki wah,  
Ki shu ia ap tang lano b'u slap un hap.  
Ynda la dap ki wah  
Ynda la dap ki wah,  
Ngin iawer ki lok ki jor  
Ban tong dohkha

4      Ko por ko por pyrem  
Ba wan mih ki sim bunrong,  
Ki rwa ki siaw bad ki shong halor tnad dieng.  
Ki wan iathuh khubor  
Ki wan iathuh khubor,  
Ba la dei por thung por tep  
I'u khun bynriew



## 14. WAH UMIAM

1. Ko wah Umiam ko wah Umiam  
Ki kjat jong nga sha pha ki lam;  
Ha lyiur bad tlang pha iai lyngkien  
Lyngba ranab lum ba itriem;  
Naduh ki riat Sunapani  
Shaduh ki them Barapani,  
Ki 'er pyngngad ba beh hir hir  
Ki um jong pha ki sngur khlir khlir
  
- 2 Ko wah Umiam ba tuid shirta  
Ha ban da poi Brahmaputra;  
Pha tur jingeh ki maw ramsong  
Jingwit pha kyndat sha kyndong,  
Por lyiur por slap pha ju tap lin  
Lyngba them bad lhuh pha khywin,  
Por tlang pat da ki um rupa  
Tang shat kjat sngi ki iai-thaba.
  
3. Ko wah Umiam ki thwei jong pha  
Dohkha bunjait ba jngi shirta;  
Rawon rawon khasaw ba bang  
Ba khwai da kber ne u sohlang;  
Ha por pyrem shynrang kynthai  
La kriaah ki rah ban tong dohjei;  
Tang poi kito ki por synrai  
Ki noh khruai ban tong sher syngkai.

## 15. JINGIATYLLI

- 1      Katba dang shai ka sngi u bnai  
         Bad ki khlur ba phymai,  
         Katba dang don ka lad ia ngi  
         To ieit ia la ka Ri,  
         Ki sngi ki snem ki iai her stet  
         Ngim dei ban shu leh klet,  
         Kum saw kjat ba ju mareh stet  
         Jingiathong ba ia phet.
  
2.      Jingkhlañ ha jingtylli kawei  
         La kiba rit ngi dei,  
         Jingma hakhmat jong ngi ka ap  
         Lada kane ngim sngap,  
         Rukom bapher ha ngi ban bsuh  
         Ka Nam jong ngi nang duh,  
         Hajar ki buit jong ka pyrthei  
         Baroh lang kin ia trei.
  
3.      Ko para Ri ngin pyrkhat bha  
         Ka Nam ki Longshuwa,  
         Ka Nongrim ba ki kila tei  
         Ryngkat ka snam ba la shlei,  
         Jinglong tylli haduh mynta  
         Wat ai kin pait kin pra,  
         Wat la ummat ngi dei ban tlor  
         Kawei ka buit ka bor.

4        La long rynieng wat ai ngin klet  
         Shi khyllip mat ban bret,  
         Ka janieng ba la thaw d'u Blei  
         Ruh ba kan shu sep ei,  
         Shi sur la jingmut ngin pynbeit  
         Sha u 'sai pan wat peit,  
         Ka hok kaba tam ha pyrthei  
         Jingkyrkhu na U Blei

5        Dei kumne ban kyntiew la Ri  
         Bad met bad mynsiem hi,  
         Ka ban sa pei ha por long briew  
         Para jaid ban kyntiew,  
         Ka Ri baroh ruh kan sngew phieng  
         Kum kita pun jingkieng,  
         Ki syntiew bun rong kin sa mih  
         Na tlong jingstad ngin dii

## 16. "KA KIAD"

1        Ka kiad ka dawai ba thieng tam  
         Ha uba dii ha uba bam  
         Katba nang dii nang ngai shi ngai  
         Um tip ka khlieh la nang padai,  
         La sdang ka shut ma nga ma nga  
         Mano ba nud ban kop ia nga,

U la kyrhuh kum ka 'eriong  
Hynrei um tip hajuh u shong

2      Ka kiad ka long ka bym lah khlad  
Bunsien shisha ka pyknwah mad  
Dik dik ka mynsiem ka sngew thynrang  
Ban thok ban thak ruh khlem sngewsang,  
Tang ban shu ioh ngan shu ang kroid  
Met bad mynsiem kin shu jem koid,  
Ka don ki ksai jadu ban teh  
Ban lait na ka long kaba eh

3      Nongdih u ong ko kiad kynrad  
Hangno phi don ia phi ngan wad  
Ngan leit bylla ngan leit kitnong  
Ngan theh lut khoit h'u bitor iong,  
Mynsiem jong nga hur-hur shata  
Baroh ngan klet bad khun bad tnga,  
Ngan dih haban da pura bha  
Kam pher lada ngan thiah nala

4.      U briew u ong ngan mad khyndiat  
Ngam rat lei lei ngam rat da liat  
Ynda la dih la bang la brai  
Uei ban ong ia ka ngan nai;  
Kum bih seiñ iong ka par suki  
Um tip um bna u lok bapli,  
Kyndit ki ngab kiew at thur thur  
Kynthei khynnah isih ban tur.

5. Kum ia kane hato balei  
Ym don jingdih mo da kawei ?  
Ki rang lymphuiñ ki rang bhabriew  
Baroh ia ki ka la pynsmew,  
Ka bym ju map i'u rit i'u khraw  
Phi tang iaid jan ka la teh mraw,  
Jadu myntro aiu ka long  
Phewse dei tang u bitor iong

\*\*\*\*\*

## 17. U SIMPYLLIENG

1. Ko Simpyllieng ba bun ki rong  
Jingitynnad suda phi phong;  
Pyllun phi ieng halor ki lum  
Phi beh baroh ki lyoh badum,  
Ia phi ym don ba lah ban kah,  
Ia phi ym don ba loh ban ktah,  
Ba Blei Nongthaw shisha U buh  
Ba ka pyrthei kan nym shlei shuh.

Chorus - Nangta khynnah ki ia risa  
Lem bad ki jingsngewbha  
Simpyllieng khwai dohkha  
Ai ngan khwai ma nga;  
Ko Simpyllieng hangno phi shong  
Lem bad kito ki rong  
Ko Simpyllieng haba phi khwai  
Ki sim hajan jongphi ki rwai.

2        Haba u slap u sdang ban rang  
           Jingthaw baroh ki sdang ban shang,  
           Pyrthei mariang baroh ka kmen  
           Namar jingbeh ki lyer ba tngen,  
           Ki lyoh badum ki sdang ban phet  
           Ki ialeh ruh ban mareh stet,  
           Bad na pyrshah jong ki kjat sngi  
           Simpyllieng ia phi nga iohi

3        Haba ia phi ngi tang iohi  
           Ka pynkynmaw pat ruh ia ngi,  
           Ia jingkular U Trai Nongthaw  
           Naduh hyndaı ba ngin kynmaw.  
           Ba Simpyllieng un long ka dak  
           Ha ka pyrthei baroh satlak,  
           Ba ka pyrthei kan sah kumjuh  
           Kumba U Blei Nongthaw U buh

\*\*\*\*\*

### **18. KI KHYNNAH APMASI**

1.        Ngi long tang khynnah apmasi  
           Hynrei sngewbha kyrhai ha ngi,  
           Ngi kiew shalor ki lum jyrngam  
           La besli ngi put sawa jam,  
           Ngi ioh ban bam ki lyer pyngad  
           Ryngkat ka kmen ryngkat ka shad.

- 2        Baroh shisngi ngi ia lehkai  
         Mareh ryngkang shane shatai,  
         Shiphang ngi hiar sha wah ban jngi  
         Shiphang pat ngi sa bam ja sngi,  
         Ng1 rkhe sngewbha ha ha hi hi  
         Ynda la dap ka kpoh jong ngi.
- 3        Sa shisien pat ngi hiar sha um  
         Ban khwai dothli ban sait ban sum,  
         Ng1 prang ki khlaw ban wad tiewdieng  
         Ngim ju sngew ma ngim ju sngew tieng,  
         Ngim tieng i'u bsieñ ngim tieng i'u khla  
         U Blei ia ngi u ri u da
- 4        Ka bneng la dum la ther u slap  
         Ng1 kup ngi da tang da i trap,  
         Shatri ngim don jaiñjri ngim don  
         Haba ka duk la shet la phon,  
         Ha synrang maw ngi shong kli kti  
         Ha ban da rang da mih ka sngi.
- 5        Ha por janmiet ban sep ka sngi  
         Ng1 lum ngi lang la blang masi,  
         Ng1 ñiah sha shnong ha sem ngi set  
         Hangta ngi sa sngew kylluid met,  
         Ng1 poi ha ung ngi bam ngi thiah  
         Kynja1 sngew suk halor shylliah.

## 19. TIEW TYRKHANG

- 1 Ko tiew tyrkhang ba iwbiñ tam  
Kı kjat jong nga sha phi ki lam,  
Man la ki por nga iai pyrkhāt  
Dohnud jong nga shata ka shat,  
Hangno ngan lap kum phi ngam shem  
la dohnud jong nga phi pyndem,  
Hangno jingstad ki khraw jabieng  
Lynter phi nang ban pynsuhsieng.
2. Mıet bad sngı nga iai khmıh lyntı  
Hynrei ia phi ngam lah iohı,  
Ko lyoh badum jingshaı wat kah  
Dohnud jong nga sha phi to rah,  
Bunjait ki tiew tyrkhang ba mıh  
Dei tang na phi suhsieng iwbiñ,  
To beh ko lyer wan kıt sha nga  
la jingıwbiñ ngan pdiang shısha.
3. Hangno haba phi don maphı  
Dohnud ba lwait jong nga ka jıngı,  
Lyngba ki lum ki wah phi jıngaı  
Jıngıeit jong nga ka nang pur ksai,  
Katba jıngıh ki nang wan jıñ  
Shısha na phi ngan nym kynran,  
Namar ha pyrthei dei ma phi  
la la jıngıeit ngan nym byndı.



## 20. U MANIK RAITONG

- 1        U Manik Raitong u Syiem jong ki sur  
         Ba iapduh iaptan ka jaid bad ka kur,  
         Dangstep tang shu khie u shim da u dpei  
         Ban sum bad ban sleh jingim ba iadei,  
         Prem miet ka la wan Raitong u la khreh  
         Ban loit ki jaiñ jot ban sum bad ban sleh,  
         Lymphuiñ rang bhabriew jaiñ khor ba u spong  
         Ka ding u pynmeh ha dpei ba u shong.
- 2        Marwei u pyrkhat ki sur jingkynud  
         Pyrthei shong basa jynjar kiba bud,  
         U shim shariti la dohnud ba shlei  
         U put sur myllung bad sur sngew synei,  
         Ha miet kaba dum ha miet ba kynjah  
         Kynjai jingsawa sha jngai ba ki rah,  
         Ki sur ba sngewthuang pyrshah ki phalang  
         Sha ung jong u Syiem ban pur khanatang
- 3        Mahadei ka thrang na thliew ka peit siar  
         Tang iohi ia u mynstem ka pynhiar,  
         “To plie seh khyndiat tang shiphang ngan rung  
         Ban sngap jingkynud ki sur ba myllung”,  
         “Ani wat leit rung ha ung uba duk  
         Aiu phi khuslai mynstem phim sngewsuk”,  
         Jubor ka pynpait jingkhaw u Raitong  
         Ki ksuid ba kynsha ki thap pynbaiong.

4           U Syiem la wan phai na khadar jylla  
               Tang poi tiap u ioh khubor ba phylla,  
               La dum la lyngngoh u Syiem la shaiong  
               Hima ka la khih la shad la baiong,  
               “Lashai ka dorbar”, pyrta u Sangot  
               “Hei khmat u shynrang bishar ka ijot”,  
               Ban shem ka shisha hima ban kynmaw  
               Ka pap bad ka sang ba leh Lieng makaw

5           La kut ka bishar mynsiem ka la dung  
               Ba dei U Manik u kpa i khyllung,  
               La dei ban thang im paitbah la lyngkien  
               Laisien u tawiar u put kynran dien,  
               U sieh ka besli u noh ha jingthang  
               Mahadei baieit ma ka ka noh lang,  
               Haduh mynta keiñ ki skhen mih khongpong  
               Ban sah khanatang ha lum u Raitong

\*\*\*\*\*

## 21. “KA SHAD WEIKING”

1           Ko shad weiking shad suk mynsiem  
               Ba ju sngewbha ha ki laiphew syiem,  
               Shynrang kynthei ki hiar ban shad  
               Ki ‘thei te ki dei tang ki sotti bad,  
               Hapoh lympung la thaba shaid  
               Sawdong pyllun ba u lum u paid,

K1 'thei bhabriew pansngiat k1 phong  
'Tiew lasubon bad u sai khyllong,  
Mah1 ka tad k1 deng 's1ar khang  
K1 kpieng ba khia bad u shan ryndang,  
Kynjri tabah ha tyrteng k1 wah  
Jingpien jungphong naduh 1 khynnab

- 2 K1 'rang bhabriew jainkhor k1 spong  
Deng 's1ar shynrang bad la k1 jymphong,  
Ryngkap k1 kieng kynjri tabah  
K1 kpieng bakhia ha ryndang k1 wah,  
Kynjri syngka1 bad u it-dong  
Jamboh nara ruh haduh khongdong,  
K1 'rang shad swait k1 shád pyllun  
K1 shad them-them haban da ihun,  
Thuhia bat'ti kaweh tha1 tha1  
Mareh rynsied bad shane shata1,  
Paitbah baroh k1 peit sngewbha  
Madan weiking ia ka tamasa

\*\*\*\*\*

## 22. 'TIEW KULAB SAW'

- 1 Ko 'Tiew-kulab saw ba phuh itynnad  
Ka khmat ka jong nga tang sha phi ka shat,  
Na-pdeng ki syntiew bun rong ha ka kper  
Tang ia phi ngan kheit la ki kti ngan kner,  
Ia phi ba ngan shem bunsien nga ju shang  
Sha ki lum, ki them bad ki jaka phlang,  
Sur thiang ban kynud ia phi nga ju brai  
Mariang kan sakhi jingieit ba janai
- 2 Kjat sngi ba phymai iaphi brai ban doh  
Umjer jong ka step ha phi ruh ki shoh,  
Jingshida jong phi phi plung bad phi mih  
La ha miet ne ha shai suh sieng jingiwbih,  
Ia phi ba ngan kheit ha shadem ban sieh  
Lyngba ka jungim jong nga phi suh sieng,  
Ban kup ka burom im suk im palei  
Jingieit ka jong nga tang ha phi ka shlei

\*\*\*\*\*

## 23. JISU U LOK JONG NGI

1.       Ngi dei ngi dei ki khynnah rit  
          Ka spah burom ngim don,  
          Ka kam U Blei ngi kwah pyntbit  
          Baroh kat kiba mon

Chorus -       Jisu U dei U lok jong ngi  
                  Balei ngin sngew khuslai,  
                  Un ri Un da ma U ia ngi  
                  Wat la ngi tlot ngi swai

- 2         Ki khynnah rit man la ka sngi  
          Ki don ha jingialeh,  
          Kumno ban long kiba tipsngi  
          Jingmlien babha kin neh.

- 3         I'u Jisu Khrist wat ai ngin len  
          Jingsniew wat ai ngin ngop,  
          Ktien kiba sniew wat ai ngin kren  
          Ha jingialeh ngin jop

- 4         Jingieit u Jisu kaba kor  
          B'u la hikai ia ngi,  
          Ngi dei ban ieit ki lok ki jor  
          Un lam ma U ia ngi.

\*\*\*\*\*

~~State Government~~  
~~Ministry of Education~~ 24. KA HANA

1. Ka Hana ha ka Temple ka dwai ha U Blei  
Ka da iam da ka dohnud ba pait bad ba shlei,  
U Blei Un isynei ba Un ai khun ia ka  
Ka da kular ban ai sh'u Blei da shisha,  
Ka Hana O ka Hana ka iai dwai  
Da jungjaw ummat
2. Ka jubab na U Blei i'u Samuel la ai  
Da jungkmen jinganguh sha U Blei ka pynphai,  
Sha ka Temple ka leit buh ban shakri ia U Blei  
Katba Blei U dang ibit ban buh ha pyrthei,  
O ka Hana ka Hana ba iai duwai  
Ka dap da jungkmen
3. Haba Blei U la khot Samuel u da peit  
Sha u Eli u leit ba u'khot u da ngeit,  
Eli u la sngewthuh jingkhotei Blei kan wan biang  
U hikai kumno un kren ia U Blei ba un pdiang,  
Ong ko kynrad kren ko kynrad nga hangne nga don  
Nga hangne nga don.
4. Ryngkat u Eli Lyngdoh ha ka Temple u shong  
Ban shakri ia U Blei ka Ephod u da phong,  
Haba Blei u khot ia u jingsawa ba u kren  
Shaphang ka iing u Eli b'un sa pynjot shen,  
Ko Samuel ko Samuel kren te ko kynrad  
Nga hangne nga don.

## 25. U NONG SAMARIA

1. Shisien la don uwei u brieve uba bha  
Uta dei u nong Samaria,  
Katba u dang leit la ka jong ka jingleit  
Sharud lynti u la kum peit,  
Hangta u iohi ia u brieve uba thiah  
Ba la mynsaw jur ba un khie ruh um lah,  
Ha ka jingsngewtieng bad ka jingsngew shykhei  
Hangta ba u ud ba u iam kthang marwei,  
Bym don ba wan iarap ia u.
  
2. Shisyndon u leit ban da kylli ia u  
Mynsiem ba sngewlem ka kyntu,  
“Kaei ba la jia haduh katne ia phi ?  
Wat khuslai ngan sumar ngan ri”,  
Te hangta u brieve u la sdang ban iathuh  
“Ia nga ki shoh bein ia jingdon ruh ki tuh,  
La don ruh arngut ki brieve ba iaid nangne  
Ia nga kum shym peit ka khmat kim khyllie,  
Ki iaid pynstet la ka lynti”.
  
3. Nong Samaria ba bha u pait ka dohnud  
Ban ieihnoh ia u um sngewnud,  
U shim ia ka wain bad ka umphniang u khleh  
Da kata ia jingmong u sleh,

Ynda u la sop u la spain ruh hangta  
Beit beit u la kit ia u sha ieng basa,  
Tang shu poi u ong "To sumar ia u briew  
Ia jinglut baroh ynda wanphai ngan siew,  
U Blei un nang kyrkhu ia phi".

\*\*\*\*\*

## 26. HUSIAR LA U THYLLIEJ

1. Ko hep ka juk mynta  
Ia kane to da sngap bha,  
Akor tipbriew tiplei  
Kaba tam haka pyrthei.  
Kynmaw ho hep ba sang  
I'u thylliej wat tām pynjrōng,  
Akor phi dei ban nang  
Ia kiwei ioh kan pynmong,  
Ka ktien kaba thiāng tam  
Dei ka ktien kaba kthang tam,  
Akor dei h'u thylliej  
Ba ki briew baroh ki ieit

2. Ban ym shah 'thuhkhana  
Ha ka por husiar mynta,  
Wat am ka ktien hana  
Ka ktien kai ka bym shisha,



Sumar la u thylliej  
Dei ma u uba pynsmiej,  
Shuri un buh h'u pdot  
Dieng phasi kylla mulot,  
Wat kren ktien hamsaia  
Ba lynda phi tip thikna,  
Tyngab kan bam ia phi  
Sha dwar ksuid kan rah sakhi

- 3      Ka juk au kane  
Da kyrtiang sha la dien trai,  
Kaiphot ki ktien sule  
Sha lyngkdong hi kan wan phai,  
Kynmaw ho hep ba sang  
Ban shu kren ki ktien ruma,  
Pyrthei ba lah shiliang  
Ha pyllew kan sieh lama,  
Ki 'tien wohdong wat brai  
Ioh kylla ka pynap shrip,  
Samla u shu tharai  
U tymmen ho u da tip.

4.      Shanam kaba jynde  
Ka jabieng kaba bthi,  
Ia ktien rupa khad-ei  
Da u 'nam la ki la ka,  
Bishar la u thylliej

Da pynhap ha u sawar,  
Tien hok ba don jingieit  
Tang sha ri ka jingkular,  
Wei la bakla ka nia  
U 'namshei un kiew sohpdung,  
Kyntien bym ju salia  
Ki wan her ki 'er iwtung.

5. Pynneh ka shalyntem  
Ha lynti ka iawmuna,  
Jutang kaba bat skhem  
Dei ka nia kaba shisha,  
Tang or u shakyllia  
La sngewsih u skei u bthong,  
Baroh ki kten abra  
Kin leit lut sha lum pyntong,  
Kynmaw ho hep baroh  
Pynshongdor hala ka nia  
Da tip ka jler toh-hoh  
Hei kan lam shapoh ñiamra

\*\*\*\*\*

## 27. KA RI JONG NGA

1. Ko ri baieit ko ri jong nga  
Ka ri ba kha i mei i pa,  
Ha pha ki lum ba itynnad  
Ha pha ki lyer ba sngew khiah krat,  
Haba nga iaideit nga ieng nga ia i pyrkhath  
Sha lum sha wah ban iaideit pyngngad,  
Ki um ba sngur hapoh dymmiew  
Hapoh ki dieng rit dieng syntiew,  
Ki khot ia nga na ranab lum  
Ban jam na tyngkhap maw bajngum

2 Ko ri bathiang ko ri jong nga  
Met bad mynsiem pynshet ha pha,  
I mei i pa ia nga i buh  
Ha pneh jong pha ban nym kyrduh,  
Kyrhai mariang ki lum bathiang  
Ban puh ban daiñ ban rep ban riang,  
Kum dur i 'pa kulong hyndai  
Ki khieh ki trei kim ju thaih thai,  
Dangstep ki khie ratap ki kieng  
Mynmiet wan phai ki kit ka dieng

3. Ko ri jong nga ko ri jong nga  
Hato naei pha dang duna ?  
Haba nga khmied sawdong ki lum  
Kitei ki doh sumbneng bajngum,  
Ynda nga phai ki khmat nga dem  
Ki thie ki wah ki tuid ha them,  
Ki kshaid balieh ki noh rymphum  
Ba puri blei hana ki sum,  
Ki lyhuh ki them ba i shongkun  
Sawdong ka ri da jingihun.
4. Ko ri jong nga ko ri baieit  
Batai ia pha ngam don thylliej,  
Ha por synrai bakhuid ba rang  
To peit kitai ki lum Makashiang,  
Kum Thadlaskieñ sah nam bathiang  
Ki han ki jngi iangop kylliang,  
Kylleng ka ri ki mawbynna  
B'la thung ki longshuwa,  
Ia nga ka pynlyngngoh shisha  
Ki bor hyndai ba i phylla.
5. Ko ri jong nga kumno ngan ong  
Jyllei ha pha ka spah ka shong,  
Kum ka ri war ha por synrai  
Rynjup ki sohniamtra ki kwai,  
Kyntien ba ong ki nong hyndai

Ka dei ka ri u soh u pai,  
Kylleng ka ri ha ka phin lap  
Ia spah khyndew ha ka la tap,  
Shaduh ñiamra shapoh ramew  
U Blei ia spah u la kynshew

- 6 Ko ri jong nga ko ri jong nga  
Ha pha ki dap ki jingphylla,  
Mawbah mawsan kum lum kyllang  
Shisien iapeit batai ngam nang,  
Shihajar briew ban shong u biang  
Kylleng sawdong ban peit ithiang,  
Kumjuh umthnam umshit ba ong  
Ki don naduh hyndai kulong,  
Ym lah ban ñiew ym lah ban jer  
Ki jingphylla ba pher ba pher

\*\*\*\*\*

## 28. LYNTI BA BHA

- 1 Ar ki lynti ki don h'u briew  
Ha jingim dei ban iaid,  
La ha lynti ba bha ne sniew  
Na kita ngum lah lait.

2.        Wei la long kmie, wei la long kpa  
            Kynmaw jingkit bakhia,  
            Ngin trei minot ngin iai im bha  
            Wat leh kum bym salia.
- 3         Mynta pyrthei ba dap jingsniew  
            Ia la ki khun ialam,  
            Wat ong ngin ap kin da tip briew  
            Sha akor sniew kin ngam.
- 4         La jinghikai to ngin kyrkieh  
            Namar jingsniew ka beh,  
            Ban ioh pynngam shaba jysieh  
            Hangto shir'ta kan teh.
- 5         Katkum ka rta ngin shoh ngin khroh  
            Ym dei ban leh ruma,  
            Jingsneng minot kin sa sei soh  
            U lyoh ba dum un pra
- 6         Lynti bakhim ba dap akor  
            Kan lam lynti babha,  
            Ia la ki khun ba khieñ kordor  
            Ngi kwah kin iaid nangta.

- 7        Na rympei ba tip briew tip Blei  
          Wan mih ki riw shusha,  
          Kumba hikai akor ki sei  
          Khynnah haduh rangbah
- 8        Naduh ba khyllung sdang ban kren  
          Ng1 hikai khot ko pa,  
          Baroh i'n sdang da jingsngewkmen  
          I'n ong ko pa ai ja
- 9        Ynda ka ktien i la lait bha  
          Ki ktien ha ung sumar,  
          Khun rit kin bud kum i tuta  
          lada tang kren bakla
- 10       Haba iashong kai bad ki briew  
          Ngin hikai la akor,  
          Wat ju pyni akor ba sniew  
          Ioh kin sa khieñ poh dor
- 11       Haba ki ai ei ei ia phi  
          Phi dei ban ong khublei,  
          Phin iaid ruh na shadien jong ki  
          Shuwa ki kti phin sei

- 12        Haba phi 1a1d ne bam ne dih  
            Da ka akor phin leh,  
            Wat a1 ba ki briew kin isih  
            Akor babha kan neh
- 13        Ka phong ka kup ne riam ne beit  
            Baroh dei ban hika1,  
            Ban 1 shongkun ka wan ka leit  
            Ba kin nym khieñ niewka1
- 14        Ka kam ka jam ka trei ka ktah  
            Baroh ki dei ban leh,  
            La dang khynnah haduh rangbah  
            Jungmien ha ki kan neh
- 15        Haba kim sngap jingsneng jingkraw  
            Teng khat haba ki klet,  
            D'u dieng sympat to pynkynmaw  
            Kam dei ban leh tohmet
- 16        Ia jingsngewrit to 1a1 pyngam  
            Haduh ba kin da heh,  
            Lyer jingsarong kam lah ban lam  
            Wat la ki shoh ki beh



- 17        I'u dieng ba lung ban khun phi lah  
          la u ban pynwan dur,  
          Ynda u heh ia u wat ktah  
          Lehnohei ba phin tur
- 18        Ynda u khynnah u la mlien  
          Nangta un nym kynriah,  
          La pynbakla lynti syngkien  
          La lynti rim um ngiah
- 19        Ym dei kumta longkmie-longkpa ?  
          Ba ngin ia sanı bha ?  
          Kumno ki khun ngin lam lynti  
          Ban im man la ka sngı
- 20        Namar dei tang lynti babha  
          Ban saıñ ia jungshısha,  
          Da jungtip briew bad jungtip blei  
          U mot ka ri ngin tei





Wan sha

**"GRACE SYSTEMS"**

Na ka bynta ki jingdonkam jong  
phi lum ka Training, Typing,  
Designing, Printing,  
Scanning, etc.

Type & Design of Grace Systems, and Printing of GSC Silong